

Curriculum Vitae

CHANG Che-chia 張哲嘉

Institute of Modern History, Academia Sinica
No. 130, Sec. 2, Yen-chiu-yuan Rd, Nankang, Taipei, Taiwan 11529
Tel.: 886-2-27898211
Fax.: 886-2-27861675
Email: ccc@sinica.edu.tw
August 13, 2025

I. ACADEMIC POSITIONS

Associate Research Fellow, Institute of Modern History, Academia Sinica,
2005~Present

Assistant Research Fellow, Institute of Modern History, Academia Sinica, 1998~2005

II. EDUCATION

Ph. D. Dept. of Asian and Middle Eastern Studies, University of Pennsylvania,
1998.

B.A. Dept. of Economics, National Taiwan University, 1988.

THESIS

“The Therapeutic Tug of War: The Imperial Physician-patient Relationship in the Era of Empress Dowager Cixi (1874-1908),” Dissertation, University of Pennsylvania, 1998, 277p, passed with distinction.

Supervisor: Dr. Nathan Sivin, Ph.D.

III. FELLOWSHIPS AND AWARDS

1. Visiting Fellow, IKGF, Fredrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg, 2013-2014
2. Zhu Kezhen Award, Awarded by International Society for the History of East Asian Science, Technology and Medicine, 2008.
3. Visiting Scholar, Harvard-Yenching Institute, 2007-2008.
4. Visiting Research Fellow, International Institute of Japanese Studies, Kyoto, with the support of Japan-Taiwan Exchange Associate Historian Recruit Grant, 2004-2005.

5. Visiting Honorary Fellow, Wellcome Trust Centre for the History of Medicine, with the support of British Academy Visiting Britain Grant, 2004.

IV. RELEVANT QUALIFICATION

Passing the National Certification Test for The Qualification to take the License Examination for Doctors of Practicing Traditional Chinese Medicine, 2002.

V. RELEVANT RESPONSIBILITIES

Director, Computer Center, Institute of Modern History, Academia Sinica, 2025-.

Permanent Auditor, Taiwan Society for the History and Literature of Chinese Medicine, 2020-.

Member, Editorial Board, *International Journal of Divinatino and Prognosticatino* (IJD), 2019-.

Deputy Chairman, Digital Cultural Center, Academia Sinica, 2015-.

Permanent Council Member, Taiwan Association of Traditional Chinese Medical Literature and History, 2012-.

Head, Digital Database Team, Institute of Modern History, Academia Sinica, 2011-.

Chairman, "History of Knowledge" Research Group, Institute of Modern History, Academia Sinica, 2009-.

Director, Archives of Institute of Modern History, Academia Sinica, 2015-2019.

Director, Computer Center, Institute of Modern History, Academia Sinica, 2009-2013.

VI. SELECTED PUBLICATION

Chang Che-chia, "Xun bu kao xue: Riben zhenjiushu *Keiketsu ikai* tuxiang de shenti zhanyan 循部考穴：日本針灸書『經穴彙解』圖像的身體展演 (Following the Body Sections to Examine the Points: The Presentation of Human body in the Images of the Japanese Acupuncture Text *Keiketsu Ikaisho*), in *Gugong wenwu yuekan* 505 (2025), pp. 28-37.

Chang Che-chia, "Coping With Hanged Ghosts: Rationalizing the Prevention of Suicide by Hanging in Early Modern China", *OMEGA - Journal of Death and Dying* 2025, pp. 1-14. First published online January 7, 2025 (<https://journals.sagepub.com/doi/10.1177/00302228241312839>).

Chang Che-chia, "The British Missionaries' Attempts to Identify Chinese Medicine", *Berichte zur Wissenschaftsgeschichte* 47 (2024), pp. 1-24.

Chang Che-chia, "China and Japan in the modern period", in Chiara Thumiger ed. *Comparative Guts*. (Kiel: Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, Exzellenzcluster ROOTS, 2024), pp. 56-59.

Chang Che-chia, "Philosophy and Philology: Two Approaches of Commentating the *Shen nong ben cao jing* (*Shen Nong's Classic of the Materia medica*) in the Ming and Qing Dynasties, *Chinese Medicine and Culture* (March, 2023), pp. 100-107.

Chang Che-chia, Minakuchi Takuju 水口拓壽 trans., "Goshi igo ni Chūgoku no

‘Shihei’ jutsu ga chokumen shita kokyō to sono denshin 五四以後に中国の「子

平」術が直面した苦境とその転進 (The Challenges Faced by Chinese Astrology and Its Strategic Transformation since the May Fourth Movement), in Minakuchi Takuju ed., *Jussūgaku kenkyū no kadai to hōhō* 術数学研究の課題と方法 (The

Themes and Methodologies of the Studies on Numerology) (Tokyo: Kyūko shoin, 2022), pp. 165-225.

Chang Che-chia, "Juefei jile: *Geti quanlu* de 'cuolou zi lu' zhong suo yinhan de xunxi 絶非雞肋：《格體全錄》的《錯漏字錄》中所隱含的訊息 (Absolutely Not

Insipid: The Hidden Message between the Lines of the Errata in *Manchu Anatomy*), in *Yearbook of Studies on Manchu History and Linguistics* 2 (2021), pp. 139-152.

Chang Che-chia, "A Wooden Skeleton Emerges from the Knowledge Hub of Edo Japan," in Pamela H. Smith ed. *Entangled Itineraries: Materials, Practices, and Knowledge across Euroasia*, (Pittsburgh, PA: University of Pittsburgh Press, 2019), pp. 258-281.

Chang Che-chia, "Translation and Adaption: The Continuous Interplay between Chinese Astrology and Foreign Culture", in Michael Lackner ed. *Coping with the Future: Theories and Practices of Divinations in East Asia*, (Leiden: Brill, 2017), pp. 409-432.

Chang Che-chia, "Jindai zaoqi Dongya chuantong yixue 近代早期東亞傳統醫學

(The Traditional Medicine in the Early Modern East Asia," in Liu Shih-yung 劉士永

and Wang Wenji 王文基 eds., *Dongya yixueshi: zhimin, xingbie yu xiandaixing* 東亞

醫學史：殖民、性別與現代性 (Medical History in East Asia: Colonism, Gender,

and Modernity). (Taipei: Linking Publishing, 2017), pp. 25-42.

Chang Che-chia, “The Qing Imperial Academy of Medicine: Its Institutions and Physicians Shaped by Them”, *EASTM* 41 (2015), pp. 63-92.

Chang Che-chia, “Qingdai jianyan dianfan de zhuanxing: Renshen gujie lunbian suo fanying de Qingdai zhishi ditu 清代檢驗典範的轉型：人身骨節論辨所反映的清代知識地圖 (Shift of Paradigm of Forensic Examination in the Qing Period; The Map of Knowledge Reflected in the Discussions on bones”, in Research Group of the History of Health and Healing, Academia Sinica, ed., *Zhongguoshi xinlun: Yiliaoshi fence* 中國史新論：醫療史分冊 (New Treatises on Chinese History: The Medical History Volume). (Taipei: Linking Publishing, 2015), pp. 431-473.

Chang Che-chia, “Health and Hygiene in Late Qing China as Seen through the Eyes of the Japanese Travellers”, in Lin Pei-yin & Tsai Weipin eds. *Print, Profit, and perception: Ideas, Information and Knowledge in Chinese Societies, 1895-1949*. Leiden: Brill, 2014), pp. 42-77.

Chang Che-chia, *Yu Huai wei zhi: yuyan tiaojian zhizyue xia de Hanyi jiepouxue mingci chuangzao* 遷淮為枳：語言條件制約下的漢譯解剖學名詞創造 (Dissimilation after Transplantation: Coining Chinese Anatomical Terms along with Translation under Linguistic Conditions”), in Peter Zarrow and Chang Che-chia eds., *Jindai Zhongguo xinzhiishi de jiangou* 近代中國新知識的建構 (The Construction of New Knowledge in Modern China). (Taipei: Academia Sinica, 2014), pp. 21-52.

Chang Che-chia, “*Jūtei kaitai shinsho* yici de gaiding yu fangfa 《重訂解體新書》譯詞的改訂與方法 (The Revision and Methods of the Translated Terms in *Jūtei kaitai shinsho*”, in Suzuki Sadami 鈴木貞美 and Liu Jianhui 劉建輝 eds., *Higashi Ajia ni okeru chi teki kōryū* 東アジアにおける知的交流 (Intellectual Exchanges in East Asia. (Kyoto: International Institute of Japanese Studies, 2013), pp. 225-235.

Chang Che-chia, “*Jūtei kaitai shinsho* dui san yi yuanze de yunyong 《重訂解體新書》對三譯原則的運用 (The Employment of the Three Translation Principles in

Jūtei kaitai shinsho)” in Huang Tzu-chin 黃自進 ed. *Higashi Ajia sekai ni okeru Nihon to Taiwan* 東アジア世界における日本と台灣 (Japan and Taiwan in the East Asian World). (Taipei: Pacific-Asian Center, Academia Sinica, 2013), pp. 41-64.

Chang Che-chia, “*Zentai shinron to Kaitai shinsho ni tsuite* 『全体新論』と『解体新書』の漢字医学術語について (On the translated Chinese medical terms in *Quanti xinlun* and *Kaitai shinsho*)”, in Suzuki Sadami 鈴木貞美 & Liu Jianhui eds. *Higashi Ajia ni okeru sho gainen no seiritsu* 東アジアにおける諸概念の成立 (Establishment of various concepts in modern Asia) (Kyoto: International Japanese Research Center, 2012), pp. 173-179.

Chang Che-chia, “*Zhanxingshu yu Zhongxi wenhua jiaoliu* 占星術與中西文化交流 (Astrology and the Eastern-Western Interaction)”, in Chu Ping-yi 祝平一 ed. *Zhongguoshi xinlun: keji yu shehui pian* 中國史新論：科技與社會篇 (New Treatises on Chinese History :The Science, Technology, and Society Volume) (Taiwan : Lianjing chubanshe, 2010), pp. 423-458.

Chang Che-chia, “*Funv zazhi zhong di yaopin guanggaotuxiang* 《婦女雜誌》中的藥品廣告圖像 (The Images of the Medicine Advertisements in the *Women's Magazine*)”, in Luo Weiqian 羅維前 (Vivienne Lo), Wang Shumin 王淑民 eds., *Zhongyi: yige keyi kandejian di lishi* 中醫——一個可以看得見的歷史 (Chinese Medicine: A Visual History)(Beijing : Renmin weisheng chubanshe, 2007), pp. 111-116.

Chang Che-chia, “*Riben guandian xia di dahuang renshi shi – yi Nippon daiōkō* (1858) suo toulou di dongxi yaoxue jiaoliu 日本觀點下的大黃認識史——以《日本

大黃考》(1858)所透露的東西藥學交流 (History of Rhubarb Recognition from the Japanese Point of View: The East-West Pharmacy Exchange Reviewed from *Study of Japanese Rhubarb*, 1858),”, in Huang Tzu-chin 黃自進 ed. *The Transition of the Japanese Modern Society* 《近現代日本社會的蛻變》. (Taipei: Asian and Pacific Research Center, Academia Sinica, 2006), pp. 401-442.

Chang Che-chia, “Qingmo baike quanshu zhong di yixue lunshu 清末百科全書中的醫學論述 (The Medical Debates and Descriptions in the ‘Late Qing Encyclopedia’),” *Bulletin of Taiwan Literature* 臺灣文學研究集刊 2 (2006, 11), pp. 59-78。

Chang Che-chia, “Chuantong shehui minjian tongsu yixue chutan:yi Riyong leishu wei zhongxin di taolun 日用類書「醫學門」與傳統社會庶民醫學教育〉 (The “Medical Section” of the Household Encyclopedias and the Common People’s Medical Education in the Traditional Chinese Society)”, in Mei Chia-ling 梅家玲 ed. *Shibian zhong di qimeng: Wenhua chongjian yu jiaoyu zhuanxing* 世變中的啟蒙：文化重建與教育轉型 (1895-1949) (The Enlightenments of China in Transition: The Cultural Reconstruction and Education Transformation) (Taipei 台北: Maitian chubanshe 麥田出版社, 2006), pp. 175-193。

Chang Che-chia, “Origins of a Misunderstanding: The Qianlong Emperor’s Embargo on Rhubarb Exports to Russia, the Scenario and Its Consequences”, in *IASTAM Journal of Asian Medicine* 2 (2006, 1), pp. 335-354.

Chang Che-chia, “Medicine and Astrology: Their Encounter at a Cross-Cultural Occasion”, in *East Asian Science, Technology, and Medicine* (EASTM) 24 (2005), Special Edition, edited by Christopher Cullen, pp. 52-77.

Chang Che-chia, “Book Review of Christopher Lupke, (ed.) , 2005, *The Magnitude of Ming: Command, Allotment, and Fate in Chinese Culture* (Honolulu: University of Hawaii Press)”, *Zhnogyang yanjiuyuan Zhongguo wenzhe yanjiusuo jikan* 中央研究院

中國文哲研究所集刊 (*Bulletin of the Institute of Chinese Literature and Philosophy*) 27(2005, 9), pp. 327-329.

Chang Che-chia, “Wei longti bamai: Mingyi Li Jun yu Guangxudi 為龍體把脈——

名醫力鈞與光緒帝(Feeling Pulses for the Dragon: The Famous Physician Li Jun and

the Guangxu Emperor), in Huang Donglan 黃東蘭 ed. *Shenti, xinxing, quanli* 身體·

心性·權力 (Body, Mind and Power), *Xin shehuishi* 新社會史系列 (New Social

History Series) 2 (Hangzhou: Zhejiang renmin chubanshe 杭州, 浙江人民出版社,

Sept. 2005), pp. 211-235.

Chang Che-chia, “Dahuang misi: Qingdai dui Xiyang jinyun dahuang di celue siwei
yu wenhua yihan 大黃迷思——清代對西洋禁運大黃的策略思維與文化意涵 (The

Myth of Rhubarb: The Strategic Rationale and Cultural Implications of China's
Prohibitions on the Export of Rhubarb to Britain and Russia in the Qing Period), in

Zhongyang yanjiuyuan jindaishi yanjiusuo jikan 《中央研究院近代史研究所集

刊》 (Bulletin of the Institute of Modern History Academia Sinica) 47 (2005, 3), pp.

43-100.

Chang Che-chia, Jin Jungwon 陳姪湲 trans., “‘Iji weisei kokumon’ ni tsuite 『医事

衛生顧問』について (The “Medical Advisory Column” in the *Women's Magazine*),

in Murata Yujiro 村田雄二郎 ed., *Fujō zasshi kara miru kindai Chūgoku josei* 婦女

雑誌からみる近代中国女性 (The Modern Chinese Women seen from the *Women's*

Magazine) (Tokyo : Kenbun shuppan 東京研文出版, Feb. 2005), pp.184-216.

Chang Che-chia, “Funiuzazhi zhong di ‘yishi weisheng guwen’ 《婦女雜誌》的『醫事

衛生顧問』 (The “Medical Advisory Column” in the *Women's Magazine*), *Jindai*

Zhongguo funushi yanjiu 近代中國婦女史研究(*Research on Women in Modern Chinese History*) 12(Dec., 2004), pp. 145-168.

Chang Che-chia, ““Zhongguo chuantong fayixue’ di zhishi xingge yu caozuomailuo 〈「中國傳統法醫學」的知識性格與操作脈絡〉 (The Knowledge Characteristics and Practical Contexts of the‘Traditional Chinese Forensic Medicine’)”, *Bulletin of the Institute of Modern History Academia Sinica*:44 (Jun., 2004), pp. 1-31.

Chang Che-chia, “Ming-Qing yilai Jiangnan di yixue jituan: ‘Wuzhong yipai’yu ‘Xinan yixue’ 〈明清江南的醫學集團——“吳中醫派”與“新安醫學”〉 (The Medical Groups in the Lower Yangzi Area of the Ming-Qing Period: The ‘Wuzhong Medical Sect’ and the ‘Xin’an School of Medicine’)", in Xiong Yuezhi 熊月之 and Hsiung Ping-chen 熊秉真 eds., *Ming-Qing yilai Jiangnan shehui yu wenhua lunji* 明清以來江南社會與文化論集 (Collected Papers of the Society and Culture in the Lower Yangzi Area since the Ming-Qing Period)(Shanghai: Shanghai shehui kexueyuan chubanshe 上海：上海社會科學院出版社, May 2004), pp. 256-267.

Chang Che-chia, “Mingdai fangzhi di ditu 〈明代方志的地圖〉 (The Maps of the Ming Gazetteers) in Huang Ko-wu 黃克武 ed., *Hua zhong you hua: Jindai Zhongguo di shijue biaoshu yu wenhua goutu* 《畫中有話：近代中國的視覺表述與文化構圖》 (Image Speaks: The Visual Presentation and Cultural Mapping in Modern China)(Taipei: Institute of Modern History, Academia Sinica 台北：中央研究院近代史研究所, Dec., 2003), pp. 179-212.

Chang Che-chia, “Ming-Qing xingmingshu zhong di nüming 明清星命書中的女命 (The Female Fate in the Ming-Qing Astrological Manuals), in Yu Chien-ming 游鑑明 ed. *Wusheng zhi sheng: Jindai Zhongguo di funü yu shehui* 無聲之聲：近代中國的婦女與社會 (Voices amid Silence: Women and the Society in Modern China) (1600-1950) (Taipei: Institute of Modern History, Academia Sinica, May, 2003), pp. 25-51.

Chang Che-chia, “Funü yi’an di xingbie lunshu: Yi Cixi taihou di yi’an (1880-1881)

weili 婦女醫案的性別論述——以慈禧太后的醫案(1880-1881)為例(The Gender Discourse in the Women's Medical Cases: the Medical Cases of Empress Dowager Cixi from 1880 to 1881 as an Example), *Chungguksa Yongu* 中國史研究 (The Journal of Chinese Historical Researches) from Busan (釜山) 20 (Oct., 2002), pp. 169-180.

Chang Che-chia, "Tiekou zhiduan: Zhongguo xingmingxue chengli di zhiyi yu zhengju 鐵口直斷：中國星命學成立的質疑與證據 (Predicting as Irrefutable Facts: The Challenges and Evidences to the Establishment of Chinese Astrology), in Hsiung Ping-chen ed., *Rang zhengju shuohua: Zhongguopian 讓證據說話——中國篇* (Let the Evidence Speaks for itself: The Volume on China) (Taipei: Maitian chubanshe, Jul., 2001), pp. 255-286.

VII. RECENT CONFERENCE PAPERS

Chang Che-chia, June 22, 2024, "The Medicinal Substances in *Manchu Anatomy*," in Joint Conference of IASTAM and ASHM, held by National Research Institute of Chinese Medicine, Taipei, June 20-24, 2024.

Chang Che-chia, April 10, 2024, "When Would the Medical Knowledge Applicable to the Chinese Household Encyclopedia readers", in "Common Knowledge and its Sources in the Sinosphere" in-person group meeting, hosted by Max Planck Institute for the History of Science, Berlin, April 8-12, 2024.

Chang Che-chia, November 29, 2023, "Shijue gongju yu chengshi jingxiang: Jianghu shiqi de zaihaitu 視覺工具與城市景象：江戶時期的災害圖 (Visual Tools and Urban Image: The Disastrous Maps in the Edo Period), in the "The Spatial Writing of the Cities in the Modern East Asia" Workshop, hosted by East Asian Culture Project, Academia Sinica, Taipei, November 29, 2023.

Chang Che-chia, November 18, 2023, "Kangxi yuyong xi yangyao 'a er ge ermo si' kao 康熙御用西洋藥「阿爾格爾墨斯」考 (An Examination of the Kangxi Emperor's Western remedy *Alkermés*), in the International Conference "The More than Human Histories", hosted by Department of History, National Cheng-kung University, November 17-18, 2023.

Chang Che-chia, July 11, 2023, "Where is the Elephant's Gallbladder: Parrenin and the Qing Dynasty Officials' Discussions about the Identification of a Drug", in "Materiality of Medical Culture: between Europe and East Asia" Conference, hosted by Institute of History and Philology, Academia Sinica, Taipei, July 11-12, 2023.

Chang Che-chia, June 12, 2023, "Rise and Spread of the Prophecy of 'Red Goat Catastrophe'", in "Insights and Outlooks" Conference, hosted by International Consortium for Research in the Humanities (IKGF), Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg, Erlangen, June 12-14, 2023.

Chang Che-chia, June 8, 2023, "Chinese Guts in the Contexts of Religious Transmission", in "Comparative Guts Project", hosted by Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, Exzellenzcluster ROOTS, Kiel, June 7-9, 2023.

Chang Che-chia, April 11, 2023, "A Preliminary Survey of the Historical Origins of the Practices of Eating Snakes in East Asia", in "Medicinal Animals and Asia: Faunal Medicalization in an Era of Mass Extinction and Zoonotic Disease" Workshop, hosted by National Singapore University, Singapore, April 11-12, 2023.

Chang Che-chia, March 11, 2023, "The Hidden Message between the Lines of the Kangxi' Emperor's Linguistic Corrections in *Manchu Anatomy*", in Annual Meeting of the American Oriental Society, hosted by American Oriental Society, Los Angeles, March 10-14, 2023.

張哲嘉, 2022年12月19日, "Zhijing yu jingpo: yogui qiudai sixiang de yanbian yu yiliaohua 猪經與精魄：縊鬼求代思想的演變與醫療化 (Coping with Hanged Ghosts: China's Rational Solutions for Preventing Future Suicides by Hanging), in "Till Death Do Us Apart: Death Related Practices and Group CatagORIZATION in Modern East Asian Cultures" Workshop, hosted by Institute of Modern History, Academia Sinica, Taipei, December 19, 2022.

Chang Che-chia, November 26, 2022, "Zhanqian Riben zhiwuxuejia jiekaidebencao shenmi miansha: yi *Kita Shina no yakusō*" 戰前日本植物學家揭開的本草神秘面紗 以《北支那の藥草》為中心的探討 (The Unveiled Mysteries of *Materia Medica* by the Pre-War Japanese Botanists: Centered in *Kita Shina no yakusō*), in "The Natural History and Material Culture in the East Asian Cultural Image" Workshop, hosted by East Asian Culture Project, Academia Sinica, Taipei, November 25-26, 2022.

Chang Che-chia, March 25, 2022, "Zhizao cihui: *Qinding geti quanlu* shuzhongde xiyang yiyu 製造詞彙：《欽定格體全錄》書中的西洋醫語 (Coining Vocabularies: The Western Medical Terms in *Manchu Anatomy*), in "Keywords and Key Concepts in the Manchu Language: the Qing Empire's Creation of Vocabularies and Cultural Reconstruction" Workshop, hosted by Institute of Modern History, Academia Sinica, March 25, 2022.

Book Reviews

Minakuchi Takuju 水口拓寿, *Jugaku kara mita fūsui: Sōkara Shin ni itaru gensetsushi* 儒学から見た風水:宋から清に至る言説史 [Feng shui from the Perspective of Confucianism: A History of the Discourses from the Song to the Qing Period]. Tokyo: Fūkyōsha 風響社, 2016. ¥5000.00, 404 pp, in *International Journal of Divination & Prognostication* 5 (2024) 241-246.